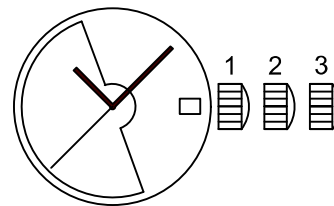


SELLITA SW300-1
SWISS MADE



Hauteur Höhe Height	3,60 mm
Diamètre d'encourage Gehäusepassungsdurchmesser Case fitting diameter	25,60 mm — 11 ½'''
Fréquence Frequenz Frequency	28'800 A/h (4 Hz)
Réserve de marche Gangreserve Running time	Min.: 50 h Typique, Typisch, Typical: 56 h
Nombre de rubis Anzahl Rubine Number of jewels	25
Angle de levée du balancier Hebungswinkel der Unruh Angle lift of balance	51°

Liste des fournitures – Bestandteilliste - List of components

Pos	Numéro d'article Artikelnummer Article number	Liste des fournitures	Bestandteilliste	List of components
1	Var.	Platine, montée	Werkplatte, montiert	Main plate, assembled
1-1	070.531.00001	Amortisseur, empierré, de balancier, à chasser, à portée, dessous	Stosssicherung, mit Stein, für Unruh, zum Einpressen, mit Auflage, unten	Jewelled shock-absorber for balance, shouldered, to press in, bottom
2	031.121.00002	Pignon coulant	Kupplungstrieb	Sliding pinion
3	031.120.00002	Pignon de remontoir	Aufzugtrieb	Winding pinion
4	Var.	Tige de remontoir	Aufzugwelle	Winding stem
5	051.050.00002	Commande correcteur de quantième	Schalthebel für Datumkorrektor	Date corrector operating lever
6	051.080.00002	Tirette	Winkelhebel	Setting lever
7	053.022.00001	Bascule de pignon coulant	Kupplungstriebhebel	Yoke
8	051.090.00003	Sautoir de tirette	Winkelhebelraste	Setting lever jumper
9	030.014.00006	Roue de grande moyenne	Grossbodenrad	Great wheel
10	Var.	Barillet complet de mouvement	Federhaus vollständig für Grundwerk	Movement barrel complete
11	031.020.00004	Rochet	Sperrrad	Ratchet wheel
12	Var.	Pont de barillet, monté	Federhausbrücke, montiert	Barrel bridge, assembled
12-1	Var.	Pont de barillet, empierré	Federhausbrücke, mit Steinen	Barrel bridge, jewelled
12-2	031.023.00002	Roue de couronne	Kronrad	Crown wheel
12-3	031.024.00001	Roue de couronne intermédiaire	Zwischen-Kronrad	Intermediate crown wheel
12-4	031.021.00003	Rochet intermédiaire, monté	Zwischen-Sperrrad, montiert	Intermediate ratchet wheel, assembled
12-5	081.036.00001	Plaque de cliquet	Klinkenplatte	Click plate
12-6	051.120.00002	Cliquet	Klinke	Click
12-7	032.033.00056	Roue entraîneuse de rochet	Mitnehmerrad für Sperrrad	Ratchet wheel driving wheel
13	Var.	Roue d'échappement	Hemmungsrad	Escape wheel
14	030.025.00006	Roue moyenne	Kleinbodenrad	Third wheel
15	Var.	Roue de seconde	Sekundenrad	Second wheel
16	Var.	Pont de rouage, empierré	Räderwerkbrücke, mit Steinen	Train wheel bridge, jewelled
17	Var.	Ancre	Anker	Pallet fork
18	Var.	Pont d'ancre, empierré	Ankerbrücke, mit Steinen	Pallet bridge, jewelled
19	Var.	Balancier réglé, avec piton	Unruh reguliert, mit Spiralklötzchen	Timed balance regulated, with stud
20	Var.	Pont de balancier, monté	Unruhbrücke, montiert	Balance bridge, assembled
20-1	Var.	Pont de balancier	Unruhbrücke	Balance bridge
20-2	040.200.00005	Porte-piton	Spiralklötzchenträger	Stud support
20-3	040.341.00004	Tête de raquette, montée	Rückerkopf, montiert	Regulator head, assembled
20-4	040.340.00003	Flèche de raquette	Rückerstiel	Regulator pointer
20-5	040.380.00001	Correcteur de raquette	Rückerkorrektor	Regular corrector
20-6	070.500.00003	Amortisseur empierré, de balancier, à chasser, à portée, dessus	Stosssicherung, mit Stein, für Unruh, zum Einpressen, mit Auflage, oben	Jewelled shock-absorber for balance, shouldered, to press in, top
21	Var.	Bâti du dispositif automatique, empierré	Gestell für Automatik, mit Steinen	Automatic device framework, jewelled
22	032.032.00003	Roue intermédiaire réduction	Zwischen-Reduktionsrad	Intermediate reduction wheel
23	032.031.00007	Roue de réduction	Reduktionsrad	Reduction wheel
24	032.037.00033	Roue d'inversion	Umkehrad	Reversing wheel
25	032.080.00003	Renvoi d'inverseur monté	Wechsler, montiert	Reverser, assembled
26	Var.	Pont inférieur du dispositif automatique, empierré	Untere Brücke für Automatik, mit Steinen	Automatic device lower bridge, jewelled
27	032.038.00015	Roue auxiliaire d'inversion	Hilfs-Umkehrad	Auxiliary reversing wheel
28	Var.	Masse oscillante, montée	Schwungmasse, montiert	Oscillating weight, assembled
28-1	Var.	Masse oscillante	Schwungmasse	Oscillating weight
28-2	Var.	Roulement à billes	Kugellager	Ball bearing
28-3	052.120.00001	Verrou de masse oscillante	Riegel für Schwungmasse	Oscillating weight bolt
29	056.070.00002	Levier stop	Stopphebel	Stop lever
30	031.100.00002	Renvoi	Zeigerstellrad	Setting wheel
31	031.101.00001	Renvoi intermédiaire du correcteur de quantième	Datumkorrektor-Zwischenverbindungsrad	Date corrector intermediate setting wheel
32	053.200.00055	Correcteur de quantième, monté	Datumkorrektor, montiert	Date corrector, assembled
33	Var.	Chaussée avec roue entraîneuse	Minutenrohr mit Mitnehmerrad	Cannon pinion with driving wheel
34	031.041.00006	Roue de minuterie	Wechselrad	Minute wheel
35	010.062.00017	Pont de rouage de minuterie	Wechselradbrücke	Minute train bridge

Pos	Numéro d'article Artikelnummer Article number	Liste des fournitures	Bestandteilliste	List of components
36	Var.	Indicateur de quantième	Datumanzeiger	Date indicator
37	033.020.00008	Roue entraîneuse de l'indicateur de quantième	Datumanzeiger-Mitnehmerrad	Date indicator driving wheel
38	053.080.00003	Sautoir de quantième	Datumraste	Date jumper
39	033.011.00007	Roue intermédiaire de quantième	Datum-Zwischenrad	Intermediate date wheel
40	013.111.00006	Plaque de maintien de l'indicateur de quantième	Halteplatte für Datumanzeiger	Date indicator maintaining plate
41	013.106.00001	Plaquette supplémentaire de maintien de l'indicateur	Zusatzhalteplättchen für Anzeige	Additional indicator maintaining small plate
42	Var.	Roue des heures, montée	Stundenrad, montiert	Hour wheel, assembled
100	Var.	Vis à tête conique 1x – Pos. 8: sautoir de tirette 2x – Pos. 12: pont de barillet 2x – Pos. 16: pont de rouage 1x – Pos. 18: pont d'ancre 1x – Pos. 20: pont de balancier 1x – Pos. 26: pont inférieur du dispositif automatique 1x – Pos. 35: pont de rouage de minuterie 1x – Pos. 40: plaque de maintien de l'indicateur de quantième	Senkschraube – Pos. 8: Winkelhebelraste – Pos. 12: Federhausbrücke – Pos. 16: Räderwerkbrücke – Pos. 18: Ankerbrücke – Pos. 20: Unruhbrücke – Pos. 26: untere Brücke für Automatik – Pos. 35: Wechselradbrücke – Pos. 40: Halteplatte für Datumanzeiger	Countersunk head screw – Pos. 8: setting lever jumper – Pos. 12: barrel bridge – Pos. 16: train wheel bridge – Pos. 18: pallet bridge – Pos. 20: balance bridge – Pos. 26: automatic device lower bridge – Pos. 35: minute train bridge – Pos. 40: date indicator maintaining plate
101	Var.	Vis à tête conique 1x – Pos. 12-5: plaque de cliquet	Senkschraube – Pos. 12-5: Klinkenplatte	Countersunk head screw – Pos. 12-5: click plate
102	Var.	Vis à tête conique 3x – Pos. 21: bâti du dispositif automatique	Senkschraube – Pos. 21: Gestell für Automatik	Countersunk head screw – Pos. 21: automatic device framework
103	Var.	Vis à tête conique 3x – Pos. 28-2: roulement à billes	Senkschraube – Pos. 28-2: Kugellager	Countersunk head screw – Pos. 28-2: ball bearing
104	Var.	Vis à tête conique 1x – Pos. 41: plaquette supplémentaire de maintien de l'indicateur	Senkschraube – Pos. 41: Zusatzhalteplättchen für Anzeige	Countersunk head screw – Pos. 30: additional indicator maintaining small plate
	Var.	Variante	Variante	Variant

L'interchangeabilité et les variantes se trouvent sur
 Die Austauschbarkeit und Varianten finden Sie im
 Interchangeability and variants can be found on

<http://www.sellita.ch>

Fournitures – Bestandteile – Materials

